

TRACTATENBLAD

VAN HET

KONINKRIJK DER NEDERLANDEN

JAARGANG 1977 Nr. 142

A. TITEL

*Verdrag nopens de Intergouvernementele Maritieme Consultatieve
Organisatie, met twee Bijlagen;
Genève, 6 maart 1948*

B. TEKST

De Engelse en de Franse tekst van het Verdrag en de Bijlagen zijn geplaatst in *Stb.* J 93. Zie ook *Trb.* 1958, 128, *Trb.* 1963, 5, *Trb.* 1967, 71 en *Trb.* 1975, 31. Voor wijziging van de tekst zie rubriek J van *Trb.* 1964, 164, rubriek J van *Trb.* 1966, 116, rubriek J van *Trb.* 1975, 31 en rubriek J van *Trb.* 1976, 132.

C. VERTALING

Zie *Trb.* 1953, 104, *Trb.* 1958, 128, rubriek J van *Trb.* 1964, 164, rubriek J van *Trb.* 1966, 116, rubriek J van *Trb.* 1975, 31 en rubriek J van *Trb.* 1976, 132.

D. PARLEMENT

Zie *Trb.* 1953, 104, *Trb.* 1964, 164, *Trb.* 1966, 116, *Trb.* 1967, 71 en *Trb.* 1976, 132.

Bij brieven van 19 januari 1977 (Kamerstuk II 1976/77 - 14 354 (R 1062), Nr. 1) zijn de op 14 november 1975 te Londen tot stand gekomen wijzigingen van het Verdrag (tekst van die wijzigingen in rubriek J van *Trb.* 1976, 132) in overeenstemming met artikel 60, tweede lid, en op de voet van artikel 61, derde lid, van de Grondwet overgelegd aan de Eerste en de Tweede Kamer der Staten-Generaal en in overeenstemming met artikel 24, eerste lid, van het Statuut voor het Koninkrijk aan de Staten van de Nederlandse Antillen.

De toelichtende nota die de brieven vergezelde, is ondertekend door de Staatssecretaris van Verkeer en Waterstaat M. H. M. VAN HULTEN en de Staatssecretaris van Buitenlandse Zaken P. H. KOOIJMANS.

De goedkeuring door de Staten-Generaal is verleend op 5 maart 1977.

E. BEKRACHTIGING

Zie *Trb.* 1953, 104, *Trb.* 1958, 128, *Trb.* 1963, 5, *Trb.* 1964, 164, *Trb.* 1966, 116, *Trb.* 1967, 71, *Trb.* 1968, 7, *Trb.* 1975, 31 en *Trb.* 1976, 132.

De volgende Staten hebben in overeenstemming met artikel 54 van het Verdrag een akte van aanvaarding van de op 17 oktober 1974 te Londen tot stand gekomen wijzigingen van het Verdrag door de Secretaris-Generaal van de Intergouvernementele Maritieme Consultatieve Organisatie doen nederleggen bij de Secretaris-Generaal der Verenigde Naties:

Kaapverdië	24 augustus 1976
Israël	8 september 1976
Marokko ¹⁾	17 september 1976
Bahrein	22 september 1976
Tanzania	28 september 1976
Ghana	18 oktober 1976
Finland	19 oktober 1976
Kameroen	1 november 1976
Malta	2 november 1976
Korea	8 november 1976
Egypte	16 november 1976
Oman	17 november 1976
Peru	17 november 1976
Indonesië	23 november 1976
Tsjechoslowakije	23 november 1976
Suriname	26 november 1976
de Dominicaanse Republiek	30 december 1976
Hongarije	30 december 1976
Ecuador	3 januari 1977
Singapore	18 januari 1977
Bahamas	31 januari 1977
Oostenrijk	1 maart 1977
Saoedi-Arabië	23 maart 1977
Syrië	25 maart 1977
Guinee	1 april 1977
Jordanië	5 april 1977
Griekenland	16 mei 1977
Qatar	19 mei 1977

Angola	6 juni 1977
Roemenië	25 juli 1977
Ethiopië	2 augustus 1977

1) Onder de volgende verklaring:

"In joining the Inter-Governmental Maritime Consultative Organization, the Government of the Kingdom of Morocco wishes to declare that it is not in agreement with a possible broadening of the scope of the activities of this Organization from the technical and nautical activities into the field of matters of an economic and commercial nature as stated in article 1 (b) and (c) of the Convention for the Establishment of the Inter-Governmental Maritime Consultative Organization. If such a broadening of the field of activities of the Organization were to take place, the Kingdom of Morocco reserves the right to reconsider its position concerning the ensuing situation, and might be led to invoke the provisions of article 59 of the Convention, regarding the withdrawal of members from the Organization." (VN-vertaling)

Israël heeft naar aanleiding van de door Irak bij de aanvaarding van de wijzigingen van 17 oktober 1974 afgelegde verklaring (zie *Trb.* 1976, 132) op 28 februari 1977 het volgende medegedeeld:

"The Instrument deposited by the Government of Iraq contains a statement of a political character in respect to Israel. In the view of the Government of Israel, this is not the proper place for making such political pronouncements, which are moreover, in flagrant contradiction to the principles, objects and purposes of the Organization. That pronouncement by the Government of Iraq cannot in any way affect whatever obligations are binding upon Iraq, under general international law or under particular treaties.

The Government of Israel will, insofar as concerns the substance of the matter, adopt towards the Government of Iraq an attitude of complete reciprocity."

De volgende Staten hebben in overeenstemming met artikel 54 van het Verdrag een akte van aanvaarding van de op 14 november 1975 te Londen tot stand gekomen wijzigingen van het Verdrag door de Secretaris-Generaal van de Intergouvernementele Maritieme Consultatieve Organisatie doen nederleggen bij de Secretaris-Generaal der Verenigde Naties:

Algerije	6 juli 1976
Libië	13 september 1976
Denemarken	18 september 1976
Finland	19 oktober 1976
Egypte	16 november 1976
Tsjechoslowakije	23 november 1976
Frankrijk	1 februari 1977
Zweden	23 maart 1977
Guinee	1 april 1977
Jordanië	5 april 1977
Canada	22 april 1977

Qatar	19 mei 1977
Angola	6 juni 1977
Panama	22 juni 1977
Sri Lanka	12 juli 1977
het Koninkrijk der Nederlanden (voor het gehele Koninkrijk)	19 juli 1977
Roemenië	25 juli 1977
Brazilië	1 augustus 1977
Noorwegen	8 augustus 1977
Barbados	30 augustus 1977

F. TOETREDING

Zie *Trb.* 1953, 104, *Trb.* 1958, 128, *Trb.* 1963, 5, *Trb.* 1964, 164, *Trb.* 1966, 116, *Trb.* 1967, 71, *Trb.* 1968, 7, *Trb.* 1975, 31 en *Trb.* 1976, 132.

Behalve de aldaar genoemde zijn nog de volgende Staten in overeenstemming met de artikelen 6, 7 en 57 toegetreden tot het Verdrag door nederlegging van een akte van aanvaarding bij de Secretaris-Generaal der Verenigde Naties:

Kaapverdië	24 augustus 1976
Bahrein ¹⁾	22 september 1976
Suriname	14 oktober 1976
Qatar	19 mei 1977
Angola	6 juni 1977

¹⁾ Onder het volgende voorbehoud:

“The acceptance of the Convention on the Inter-Governmental Maritime Consultative Organization by the State of Bahrain shall, however, in no way signify recognition of, or entry into any relations with Israel.”

Bahrein heeft op 8 november 1976 bevestigd, dat bovengenoemd algemeen voorbehoud “is intended to constitute a general declaration of policy of the Government of the State of Bahrain and should not be interpreted as expanding or diminishing the scope of the Convention or its application to States parties to the Convention.”

Israël heeft naar aanleiding van het door Bahrein gemaakte voorbehoud op 23 december 1976 het volgende medegedeeld:

“The Instrument deposited by the Government of Bahrain contains a statement of a political character in respect to Israel. In the view of the Government of Israel, this is not the proper place for making such political pronouncements, which are moreover, in flagrant contradiction to the principles, objects and purposes of the Organization. That pronouncement by the Government of Bahrain cannot in any way affect whatever obligations are binding upon Bahrain, under general international law or under particular treaties.

The Government of Israel will, insofar as concerns the substance of the matter, adopt towards the Government of Bahrain an attitude of complete reciprocity.”

G. INWERKINGTREDING

Zie *Trb.* 1953, 104, *Trb.* 1958, 128, *Trb.* 1966, 116, *Trb.* 1967, 71, *Trb.* 1968, 7, *Trb.* 1975, 31 en *Trb.* 1976, 132.

De gewijzigde artikelen 10, 16, 17, 18, 20, 28, 31 en 32 van het Verdrag, waarvan tekst en vertaling zijn geplaatst in *Trb.* 1975, 31, zullen ingevolge artikel 52 van het Verdrag op 1 april 1978 in werking treden voor alle Leden van de Organisatie (met inbegrip van het Koninkrijk der Nederlanden).

De wijzigingen van 14 november 1975 zijn nog niet in werking getreden.

H. TOEPASSELIJKVERKLARING

Zie *Trb.* 1953, 104, *Trb.* 1963, 5, *Trb.* 1964, 164 en *Trb.* 1968, 7.

I. OPZEGGING

Zie *Trb.* 1966, 116.

J. GEGEVENS

Zie *Trb.* 1953, 104, *Trb.* 1958, 128, *Trb.* 1963, 5, *Trb.* 1964, 164, *Trb.* 1966, 116, *Trb.* 1967, 71, *Trb.* 1968, 7, *Trb.* 1975, 31 en *Trb.* 1976, 132.

Voor het op 12 mei 1954 te Londen tot stand gekomen Internationaal Verdrag ter voorkoming van verontreiniging van de zee door olie zie ook *Trb.* 1977, 81.

Uitgegeven de vierde oktober 1977.

De Minister van Buitenlandse Zaken,
M. VAN DER STOEL.